



Language consultations: electronic database

<https://valodaskonsultacijas.lv/en/questions/252>

Question	<i>Iztrūkst desmit glabājamās vienības un dokumenti vai desmit glabājamo vienību un dokumentu?</i>
Answer	Pareizi ir trūkst desmit glabājamo vienību un dokumentu. <i>Iztrūkt</i> sar. – ‘pietrūkt’ parasti 3. pers. Latviešu literārajā valodā nav ieteicams lietot vārdu <i>iztrūkt</i> – šī vārda lietojums pieļaujams tikai sarunvalodā. Savukārt „ģenitīvā” latviešu valodā lieto tādu lietvārdu, kas nosauc, kā nav, kā trūkst vai netrūkst, kā vajag vai nevajag, kā pietiek vai nepietiek: <i>man nav laika, man trūkst pacietības, netrūkst maizes, vajag uzņēmības, nevajag naida, pietiek labuma, nepietiek naudas</i>”.
Sources	<i>Latviešu literārās valodas vārdnīca</i>. 3. sēj. Atb. red. L. Ceplītis. Rīga : Zinātne, 1975, 714. lpp. Skujiņa, V. <i>Latviešu valoda lietišķajos rakstos</i>. Rīga : Zvaigzne ABC, 1999, 43. lpp.

